

La dulzura y feminidad de la mujer son su baluarte

MUJER Y HOGAR

Atacamos y defendemos principios, no personas

SEMÁNARIO ILUSTRADO — DE TODAS Y PARA TODAS

EL PERIÓDICO DE LA MUJER, QUE TAMBIÉN INTERESA AL HOMBRE

AÑO VII — No. 318

SAN JOSE, COSTA RICA, JUEVES 20 DE OCTUBRE 1949

NUMERO SUELTO 0.25
SUSCRICION MENSUAL ₡ 1.00

En todo el mundo se está celebrando el centenario de la muerte de Chopin

Por Delacraix



Federico CHOPIN

En 1849 murió el gran compositor polaco, Federico Chopin. Extremadamente joven llegó a la muerte, legando a la posteridad, no obstante su corta vida, obras maestras de la música.

Chopin es lo que se llama un gran músico. Sus conciertos para piano y orquesta, sus sonatas, sus valsos, mazurcas y polonesas, sus joyas musicales que, cien años después de su muerte, se oyen con la misma admiración con que se oyeron entonces. Ya se ha convenido, universalmente, en que Federico Chopin es un maestro insuperable.

—Pasa a la pág. CINCO

Los niños que corren, se suben en los árboles, se tiran de las mesas, etc., son sanos de los pies

Muchos niños que tienen oportunidad para jugar libremente no ejercitan los músculos por la falta de cercas, árboles y barras para trepar y mecerse. Para que los músculos adquieran la fortaleza necesaria y sostengan el pecho en la posición correcta, es preciso que el niño los ejercite debidamente. Para mantener el equilibrio es

preciso que el niño utilice los pies en debida forma. Cuando se utilizan correctamente, el peso del cuerpo se apoya sobre las plantas y los bordes exteriores de los pies; los dedos están dirigidos hacia adelante y los lados interiores de los pies quedan paralelos.

El uso de zapatos apropiados y

—Pasa a la Pág. OCHO

Un discurso que, más que una narración de hechos, es un documento que da fe de la cultura y el espíritu costarricenses

El domingo pasado, en la ciudad de Naranjo, se inauguró el Palacio Municipal, construido durante la administración actual.

Asistieron el Sr. Presidente, don José Figueres, el Sr. Presidente Electo, don Otilio Ulate, el Sr. Ministro de Gobernación, don Fernando Valverde, el Sr. Ministro de Obras Públicas don Francisco Or-

lich, y personalidades de Naranjo y otros lugares.

A propósito de que el Sr. Orlich obsequió al Municipio de aquella ciudad la primera proclama que hizo el Ejército de Liberación Nacional, el Sr. Presidente Figueres pronunció un discurso que, como decimos, es un documento que da fe de la cultura y el espíritu costarricenses.

—Pasa a la Pág. SEIS

Un Ganador de un Concurso de la O.N.U.



Uno de los ganadores de un concurso internacional, organizado por la Naciones Unidas, para un ensayo relativo a los derechos del hombre, fué el Sr. Manuel Jimenez, de Costa Rica (izquierda), fotografiado al ser felicitado, a su llegada a la sede de la organización internacional, en Lake Success, Nueva York, por el Dr. Benjamin Cohen, antiguo diplomático chileno actualmente Secretario General de la O.N.U. para la Información Pública. A los ganadores, que deben tener entre los 20 y 35 años y pertenecer a una organización que apoya a las Naciones Unidas, se les brinda el viaje a Lake Success y una dieta de \$10 diarios durante 30 días.

Las mujeres que se han "vendido" optan por separarse: tal es la triste realidad

Ir al matrimonio para ser mantenida, es una cobardía; las mujeres que se enamoran del estado financiero de su futuro, van al fracaso; no sabrán nunca lo que es el coraje. Ellas, sin comprenderlo, rehúsan los riesgos del matrimonio que hacen de él una aventura ma-

ravillosa para sólo obtener los bienes que le dan su posición; eso mientras él puede sostenerlas, porque a más de haraganas son amigas de gastar y a veces las hay que por no haber sabido ahorrar unos cuantos centavos a tiempo.

—Pasa a la Pág. DOS

CASOS Y COSAS:

Los empleados de la firma Mainthrop en los EE. UU. envían su contribución para nuestro Museo Nacional

Se habla mucho, y en todos los tonos, de lo que se ha dado en llamar la "solidaridad" o la "cooperación continental". Cada 14 de abril, cuando se celebra por todo el continente el Día de las Américas, se oyen por todos los medios los más subidos lugares comunes acerca de este tema.

Pues bien; ha llegado a nuestro conocimiento un pequeño hecho que, más que todos los artículos y más que todos los discursos, simboliza lo que significa la cooperación y el mutuo entendimiento entre todos los pueblos de América.

Como saben los lectores, la gran

—Pasa a la Pág. SIETE

Goethe vivió durante la Revolución Francesa, la derrota de Alemania, y las victorias de Napoleón

Conferencia con motivo del segundo centenario del natalicio de Johann Wolfgang von Goethe, presentada en celebración de esta fecha conmemorativa, a la Banda Militar de San José

Por Dr. EMILIO SCHAALE

Wilhelm Meister: (donde aparece el lindísimo episodio de Mignon, de la muchachita por la que Goethe pagó para ponerla en libertad, verdadero acontecimiento durante su viaje a Italia).

SUS RELATOS sobre sus viajes a Italia y su autobiografía:

"Verdad y Ficción". En éstas se ve que Goethe conoció todos los placeres y vicios de este mundo, pero también todos sus dolores y sufrimientos. De estas experiencias alegres y tristes resultó su gran conocimiento de la vida; entenderlo y perdonarlo todo, porque solo

—Pasa a la Pág. CUATRO

Fruto de esas gratuidades es también la indiferencia de muchos costarricenses

Escribe: Claudia de Rojas Suárez

(Continuación y final)

Un ilustre prelado, cuando un porteroso llamaba a su puerta en demanda de caridad, solía darle su ayuda muy gustosamente. Pero antes lo hacía entrar a su morada para que desempeñase un modesto menester; desyerbar un jardín, lavar unos mosaicos, etc. Después le daba su óbolo, y dejaba así en

la conciencia de aquel infeliz, la firme idea de que aquellas monedas eran el pago de un trabajo. Concebía el venerable sacerdote la idea de que enseñar a trabajar a un hombre para que luego no acuda a solicitar favores, era la mejor de las caridades que se le podía hacer.

Nuestros estudiantes tienen dos

—Pasa a la pág. TRES

SE ESTÁ ESCOGIENDO PERSONAL SUPERIOR PARA LA GUARDIA CIVIL

Nos dice la Oficina de Selección de Personal

En la Oficina de Selección de Personal se nos ha dado la siguiente información, que gustosamente pasamos a conocimiento de los lectores:

—Tenemos un gran interés en colocar a la Guardia Civil en un plan distinto al que ha tenido has-

ta ahora; por eso estamos escogiendo elementos que llenen los mejores requisitos, a fin de lograr una Guardia Civil que sea orgullo del país.

—El pueblo en general no se ha dado cuenta de la importancia grande de esta institución. Nos il-

—Pasa a la Pág. CINCO

Intensa búsqueda del eslabón cultural entre los indígenas del Norte y del Sur

(USIS).—Chicago.—Dos conocidos arqueólogos de Chicago se han impuesto como tarea, descubrir cualquier posible eslabón entre las culturas de los indígenas de Norte y Sur América.

El doctor Paul S. Martin, Curador del Departamento de Antropología del Museo de Historia Natural de Chicago, y el doctor John B. Reinaldo, Ayudante del mismo Departamento, han organizado una expedición al Estado de Nuevo México, a donde van en busca de

artefactos de piedra de los indios Cochise, en el Valle Pine Lawn.

Se espera excavar y estudiar antiguos entierros y utensilios de piedra para ayudarse en determinar la relación de este grupo y los primeros pobladores. Esta es la décimo quinta expedición que organiza el Suroeste de Estados Unidos el Museo de Chicago.

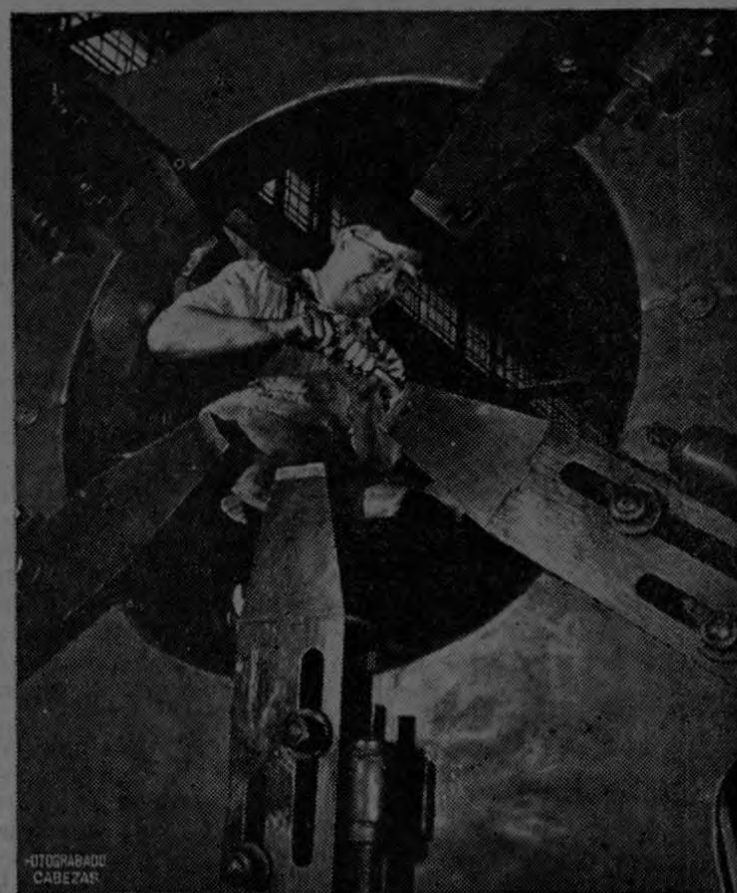
"El posible eslabón —explica el doctor Martin— radica en la hipótesis (que está siendo gradualmen-

—Pasa a la pág. DOS

EL HOMBRE Y LA MÁQUINA

El Presidente de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos plantea la siguiente difícil pregunta: ¿Es que nosotros no podemos hacer de la tecnología un instrumento en vez de un amo y señor?

(Trozos de un artículo de David Lilienthal aparecido en la revista "The Science Monitor")



La tecnología y la máquina se han convertido en las figuras centrales de la lucha por resguardar la libertad espiritual de hombre y

por establecer la paz verdadera. Esto fué lo que el Presidente Truman declaró abiertamente al

—Pasa a la Pág. CINCO

El hipócrita pretende engañar lo mismo a Dios que a los hombres

Dios atiende al corazón, desea ser adorado en espíritu y en verdad, reprueba lo que no es sincero y puro.

El hipócrita pretende engañar lo mismo a Dios que a los hombres, y así da idea de su baja con-

dición. En su impiedad sacrilega, se vale de lo sagrado y lo divino para granjearse la estimación de los hombres.

En el propósito de parecer lo que no es, sufre todas las molestias, y así da idea de su baja con-

—Pasa a la pág. CINCO

Los animales en el Museo estarán rodeados de la vegetación y panorama en que viven

Por creerlo de gran interés, nos acercamos al señor Director del Museo Nacional don Rómulo Valerio, para que nos dijera algunas palabras sobre lo que será dicho museo y sobre los resultados obteni-

dos con la reciente Semana Pro-Museo que acaba de finalizar. Nos dijo el Profesor Valerio:

—Creo que la Semana Pro-Museo ha sido un gran éxito. Se ha

—Pasa a la pág. TRES

SERVICIOS PARA EL BIENESTAR FAMILIAR



(USIS).—Algunas de las agencias de la "Ayuda vecindaria" de los Estados Unidos, procuran el servicio de niñeras, en forma gratuita, para cuidar niños cuyas ma-

dres tienen que trabajar durante el día. Otros servicios para el bienestar familiar son ofrecidos también por las mismas agencias.

MUJER Y HOGAR

ARISTIDES G. ODIÓ
Director-Fundador

Carmen Cornejo M.,
Administradora

Apartado 89 — Teléfono 5827
San José, Costa Rica
Oficina y Redacción: 212 varas al
Oeste de la Botica Francesa

Periódico semanal de circulación
nacional. Se publica los jueves

Editores: MUJER Y HOGAR, S. A.

Lidyia Céspedes
Jefa de Redacción

Representantes en el exterior
Melchor Guzmán C., Incorporated
Nueva York, EE. UU.

Atlantic-Pacific Representations
Londres, Inglaterra

Suscripción mensual a todo lugar
de Costa Rica, ₡ 1.00. Número suelto
₡ 0.25; número atrasado ₡ 0.50;
atrasado más de seis meses ₡ 1.00.

Cómo una niña de III Grado, sin ayuda
escribe la historia de Cristóbal Colón

Allá, en un pueblecito de Italia,
había un señor que tenía dos hijos.

A Cristóbal, uno de ellos, le gustaba ir todas las tardes al muelle de Génova, donde se fijaba en los barcos que venían y se iban. Observó que los que se iban, se hacían cada vez más chiquitos, y lo contrario con los que venían.

Cuando fué más grande él com

prendió que la tierra era redonda.

Se casó con la señora de Moñiz en Portugal donde él vivió un tiempo.

Pidió ayuda a los reyes de Italia para probar que la tierra era redonda, estuvo rogándoles por cuatro años, pero se reían de él y no le hacían caso.

Al ver que era imposible, fué donde los reyes de España y también estuvo rogándoles por siete años y no le hicieron caso. Iba de viaje hacia otro país cuando vió un convento. Colón dijo a su hijo Diego: "Vamos a ese convento a ver si nos dan ayuda". "Bueno papá", dijo Diego, "aunque me sienta muy cansado, pero si tú crees que nos van a dar ayuda, sigamos". Colón dijo de nuevo a su hijo: "He oído decir que uno de esos frailes, llamado Pérez es muy amigo de la reina, y por medio de él nos podrá ayudar la Reina Isabel y el Rey Fernando de Aragón. Al mucho caminar llegaron al convento donde les dieron de comer. Entonces Colón tuvo la oportunidad de presentar sus mapas y todos sintieron mucho interés, pero Pérez se mostró más interesado que todos.

Cuando a Pérez le tocó ir a con

fesar a la Reina, le habló de lo de Cristóbal Colón, y fué cuando la reina tomó interés en los mapas de Cristóbal Colón y de que la tierra era redonda.

Colón hizo cuatro viajes, al cuarto estuvo en Costa Rica y Panamá. Lo mandaron preso porque decían que él quería hacerse rey de América, y mucha gente lo odiaba por que le tenía envidia.

Colón murió en 1506 arruinado en la pobreza.

Helen Sheffield

III Grado Escuela
Anglo Americana

Homenaje a las Damas Rotarias que organizaron
una Kermesse con magnífico resultado

No se necesita gran preparación para hablar de las excelencias y de la destacada labor de la mujer en el concierto social: no reconocerlo, sería negar la luz del día, la existencia de las flores, permanecer sordo al concierto matutino de las aves. Basta levantar los ojos del espíritu, para mirar, y admirar, en qué forma la mujer es factor decisivo en la marcha armoniosa de nuestra sociedad.

No es preciso perderse en la noche de los tiempos, ni en los laberintos de la Historia, ni recorrer el mundo entero: basta mirar a nuestro alrededor, en nuestra propia Patria, en nuestros hogares, en nuestras amistades, para ver comprobada hasta la evidencia esta hermosa realidad. Parodiando al gran físico Arquímedes de la antigüedad que dijo: dadme un punto de apoyo y con la palanca levantaré el mundo, yo diría: dadme la educación de la mujer, y el mundo se convertirá en un paraíso sin guerras, ni miseria, lugar de bienestar en donde la vida será digna de vivir.

No resisto a la tentación de reproducir el hermoso pensamiento de Federico Amiel, quien dijo: "Cuando todo se mueve, vacila, titubea y se oscurece alrededor del hombre y en las lejanas negru

ras de lo desconocido; cuando el mundo ya no es sino una ficción o magia, y el universo una quimera; cuando todo el edificio de las ideas se desvanece en humo y todas las realidades se transforman en dudas... qué punto fijo, puede quedar todavía para el hombre?... el corazón de una mujer.

Por eso he de decir con toda propiedad, que vosotras, damas Rotarias,áis honor y prestancia a esta sesión: vuestra nobleza, es reflejo fiel de múltiples virtudes; que vuestro talento y vuestra voluntad, ya que en todo ponéis el corazón, hoy y siempre, ilusiones y proyectos, muy pronto se convierten en tangible realidad.

Vuestra mirada, dulce y comprensiva, ilumina como un sol, el camino que seguimos los rotarios, y al conjuro de vuestra sonrisa encantadora, brotan a porfía, bellas flores perfumadas, sin espinas, en ambos lados del sendero que han de seguir estos caballeros del ideal que como nuevos Quijotes, marchan siempre hacia adelante, firmes, esperando con fe y con entusiasmo el despertar del sol de cada día, que ha de ser, como vosotras, nobles damas: sol de Belleza, de Justicia, de Trabajo, de Esperanza y de Alegría.

INTENSA BUSQUEDA...

te aceptada por los antropólogos) de que las Américas estuvieron en un tiempo pobladas por pueblos que vinieron de Asia, por el Estrecho de Behring... Desde las regiones de Alaska estos pueblos gradualmente llegaron al Suroeste norteamericano y, a través de México, a Centro y Sur América.

"Hace, cuando menos, 20.000 años que vinieron de Asia estos pueblos —los utensilios de los cochise más antiguos que he encontrado datan desde el año 3.000 hasta... 1.500 antes de Cristo. Restos de los cochise, aun más antiguos, han si

Viene de la Pág. PRIMERA

do descubiertos en el sureste de Arizona, los cuales tienen más de 10.000 años. Así, posiblemente sean los cochise descendientes de los primeros indígenas que poblaron la América del Sur, pero no son ellos, probablemente, los ancestros directos de los indígenas sudamericanos.

De tener la presente expedición el éxito apetecido, se podrá elaborar una secuencia de eventos que determinen el tipo de cultura y los hábitos sociales de los indios prehistóricos del Suroeste norteamericano.

LAS MUJERES QUE.....

Los conducen a la ruina, moral y material, y el calificativo que merecen es el de desonestas.

Porque el matrimonio debe ser una sociedad de afecto mutuo, de lealtad y trabajo. Debiéndose tratar marido y mujer con la escrupulosa honestidad que cultivarían dos socios de una firma comercial. El contrato del matrimonio al firmarse, debería llevar una cláusula en la que ambas partes se obligasen en igual forma a contribuir por el bienestar de ambos.

La expresión que se oye, cuando una mujer se casa con el hombre pobre es el de "que es una tonta" creen que llevan un riesgo enorme porque van a compartir la lucha pero se olvidan que después viene el bienestar y sobre todo la satisfacción de no haber sido una carga a quien la tomaba como su compañera.

Aprender a cocinar y trabajar con ahínco dentro y fuera de su hogar en los momentos libres no es un oprobio, la vida no se hace

Viene de la Página PRIMERA

aburrida y cuando él regresa, charlar sobre temas que a ambos les interesen, como dos verdaderos amigos en donde no hay diferencia ni de opinión ni de gustos es empezar a labrar un camino que de otro modo sería áspero, dado que sólo se dedicarían a aburrirse o a pensar en malgastar el dinero que con grandes trabajos, por la enorme crisis que se atravesaba, pudiese él conseguir.

La falla en los matrimonios por dinero consiste en que, en la mayoría de los casos éste se acaba. Entonces, cuando eso sucede, las mujeres que se han "vendido" optan por separarse viniendo a aumentar así el número de las divorciadas por incompatibilidad de dinero.

Y es que esas mujeres consideran el matrimonio como un festival interminable en el cual si quisiera habían pagado entrada, pero la realidad las trastornó y recurrieron como último recurso al divorcio que les quita toda responsabilidad para el futuro.

Ahora bien, da la casualidad que los hombres ricos salen malos maridos, saben que es sólo por su dinero por lo que se les ha aceptado y sólo esperan de su mujer una sumisión absoluta. ¿A dónde llegarán cuando se descubre que sólo fueran atraídas por su libreta de cheques?

Ciertamente que el dinero sirve de mucho, porque en la pobreza no hay nada romántico, pero es preferible ser pobre y respetarse a sí misma que casarse con el hombre a quien no se ama. Pero no seamos una carga ya que no hay tragedia mayor que casarse con un hombre porque es rico, poco a poco se irá descubriendo que es inaguantable como amante y como esposo y constituye la infelicidad de quien se lo buscó, por creer que no había otra cosa mejor.

Si su esposo se queja de que vende poco, dígame que se anuncia en Mujer y Hogar.

YA ES
DEMASIADO ABUSO

SOMOS PERJUDICADOS LOS
COMERCIANTES Y NOSOTROS

Desde hace más de un año venimos soportando con paciencia una situación que, aunque no nos perjudica económicamente, si resulta embarazosa, por cuanto se les saca dinero a los comerciantes, haciendo uso, unas veces en forma directa y otras indirecta, de nuestro nombre.

Hasta ahora nos habíamos limitado a aclarar las cosas en cada caso individual, cuando se nos ha puesto la queja. No habíamos querido dar los datos a la publicidad en la esperanza de que, con el transcurso de los meses se corrigieran; pero, un caso que supimos hace pocos días nos indica que el asunto se agrava, porque lleva visos de convertirse en chantaje.

Siendo así, estamos en el deber de notificar al comercio en general y por medio de este aviso cumplimos con ese deber.

Se trata de lo siguiente: hace pocos días, una voz de mujer llamó por teléfono a un comerciante de reputación intachable y, diciendo que hablaba de parte de Mujer y Hogar, le propuso hacerle lo que ella llamaba una defensa, etc, por ₡ 150.00. El comerciante no tenía defensa que hacer. Desde luego, si una de esas raras casualidades que suelen delatar a los malhechores no hubiera puesto al señor al habla con nosotros, se queda en la creencia de que Mujer y Hogar, que él conocía como periódico serio y responsable, se había convertido en chantajista.

Otras veces los comerciantes son llamados por teléfono y les dicen que hablan del "periódico del hogar", o del "periódico de la mujer". Siempre reconocen por la voz que, quien así llama es una mujer. La llamada es para solicitar algún anuncio. Como el único periódico que conocen para la mujer y el hogar es Mujer y Hogar, si autorizan el aviso lo hacen en la creencia de que es para dicho periódico. La sorpresa llega cuando les pasan la cuenta.

Aquí cabe la pregunta: ¿cómo lo pagan si el aviso no fué publicado en Mujer y Hogar? Los que han sido así timados nos dan la contestación. Lo pagan para evitarse molestias, pero desde luego, ya quedan avisados para el futuro.

Aun cuando, como hace cinco años, pasamos por una situación económica sumamente difícil, nunca recurrimos a métodos bajos, ni tampoco a esa cantada de "ayúdenos". Si nuestro periódico fué fundado para contribuir al mayor engrandecimiento de la mujer, no era lógico que, las mujeres que trabajamos en él, nos valiéramos de nuestro sexo para conseguir anuncios; ello habría sido denigrante para nosotras mismas y para la mujer costarricense en general. Conseguimos anuncios únicamente a base del mérito de nuestro periódico para producir buenos resultados, mérito que ha sido ampliamente comprobado.

Tampoco mendigábamos ayuda, y, siguiéndonos por nuestros principios de ética periodística, explicábamos la verdad, que es la siguiente; como no tenemos imprenta propia, el 70% del dinero que recibimos por concepto de anuncios, se paga a la imprenta. Debemos agregar que la imprenta siempre nos ha tratado con consideración, pues de lo contrario, en vez del 70 sería el 90 o el 100% que tendríamos que pagar. Quiere decir que, de un anuncio de ₡ 15.00, por ejemplo, ₡ 10.50 son para la imprenta. ¿Con qué derecho, con qué fuerza moral podríamos mendigar ayuda? ¿Porque la situación era difícil? Muchas empresas han tenido épocas difíciles y han salido adelante sin mendigar.

Somos de opinión que el sol alumbre para todos, pero cada cual debe levantarse por sus propios pies, a base de trabajo y superación.

Las únicas personas que trabajan en nuestro Departamento de Anuncios son: la señorita Lidyia Céspedes y el señor Julián Meneses.

Nunca, ni por teléfono ni personalmente decimos "el periódico de la mujer", o "el periódico del hogar". Estamos muy satisfechos y orgullosos de dar a los hogares en todo el país un periódico moral, instructivo, digno del hogar costarricense, y por ello siempre decimos, con todas sus letras, Mujer y Hogar.

Para protección de los comerciantes y nuestra, les rogamos comunicarnos cualquier asunto o negocio que, haciendo uso directo o indirecto de nuestro nombre se les ponga por personas ajenas a nuestro periódico.

CARMEN CORNEJO MENDEZ
Administradora

MUJER Y HOGAR es el único periódico para la mujer y el hogar, que en Costa Rica se publica semanalmente.

Tarifa de Anuncios
Anuncios corrientes
₡ 3.00 (Tres colones)
por pulgada
por inserción
MUJER y HOGAR

No Sufrá Más
No sufrá más
Aplicuese, sin demora,
Mentholum. Mitiga el dolor,
calma y refresca.
El remedio indicado para quemaduras,
golpes y cortadas.
MENTHOLATUM

SAPOLIO LIMPIA Y PULE
SAPOLIO 80°
Aniversario de DEBE SER BUENO
ALUMINIO-METAL MONEL
PORCELANA • MOSAICOS
TINAS DE BAÑO • OLLAS
FAVORITO DESDE 1869 — EN PANES Y EN POLVO

Participe el Secreto de Belleza de las Estrellas del Cine
La arrebatadora Patricia Roc dice, "Maravilla la forma en que el Jabón Lux de Tocador lleva nueva atracción." Siga el ejemplo de las Estrellas del Cine adoptando este tratamiento tan sencillo de dos minutos de duración. Basta lavarse con Jabón Lux de Tocador y agua caliente, enjuagándose luego con agua fría. Su cutis se transformará en más blando y más suave que en cualquier época pasada.
PATRICIA ROC (J. Arthur Rank Organización)

JABON LUX DE TOCADOR
EL FRAGRANTE JABON BLANCO DE LAS ESTRELLAS DEL CINE
UN PRODUCTO DE LEVEE

YENDO DE COMPRAS

(Por Redactora)

Encajes, encajes, y más encajes. Encajes de Valencia, encajes de lino para manteles; para que se guir, si la variedad es tan inmensa, que se queda una maravillada ante tanta preciosidad!! Estás con curiosidad, querida lectora de saber dónde los encontramos? Pues, en la Tienda Bettina e Hijos.

Saben lo que encontré en la Farmacia Fischel? Lo que tantas damas y damitas andan buscando. La preparación "Toni", o como le dicen, el rizador casero. Es realmente una maravilla, pues una misma se riza y queda, que ni en Nueva York ni en París la dejan mejor!

Como que se han puesto de moda los juegos de dormitorio rosados; en la Mucleria López vimos

uno lindo! Delicado como para una princesa! Consta de Ropero de dos piezas, un tocador y una cama bella, muy original: el respaldar lo forman dos repisas para colocar adornos.

Cajas para regalos desde una sortija, hasta una java de loza; tal es la variedad en tamaños! También vimos en "Talleres El Arte, Ltda.", unos estuches divinos, pan fallas, e infinidad de otras cosas apropiadas para el hogar.

N. de A. Nos vemos obligados a comunicar al comercio, que hacemos esta sección para beneficio de nuestras lectoras y que por lo tanto, no cobramos nada a los establecimientos. Cualquiera persona que se presente a pedirles "una propina" es ajena a nuestro personal.

La Administración.

SUEÑO

Un murmullo... Muchos pétalos caídos
Un derroche de luz...
Círculos concéntricos agitan mi cerebro.
El trino de un ruiseñor me ha tornado al mundo real.
¿Para qué soñar?

Janarina Ramirez B.

FRUTO DE ESAS.....

(Viene de la Pág. PRIMERA)

camino, para cargar con responsabilidad el fardo de su educación: 1º Ser buenos alumnos; mejor dicho, ser estudiosos. De ese modo se alcanza muy dignamente la gratitud de la educación. Y segundo, si ha optado por desperdiciar sus horas de estudio, el esfuerzo del Estado y el de los maestros, que pagan, al menos; como se debe pagar cualquier daño que se haga a

la colectividad, pues ellos, con su conducta y su desaplicación, no se hacen acreedores a exención alguna. ¡Ah! Si la educación les representase un desembolso y un sacrificio, la estimarían muchísimo. A través del tiempo perdido, verían los cinco del padre o de la madre, quienes los han ganado fatigosamente, y quizás, siendo buenos hijos, les dolería en el alma la o-

LOS ANIMALES...

Viene de la Pág. PRIMERA

despertado conciencia acerca del asunto en los niños y jóvenes, dándoles a entender que el Museo no es — no debe ser —, un simple hacinamiento de cosas viejas, sino una ordenación de todos esos objetos, de manera que sean una lección viva de nuestra historia. Los niños y jóvenes de las escuelas han dado su colaboración económica: la cantidad que se recoja es secundaria: lo importante es haber despertado entusiasmo por estos asuntos, donde antes había, tal vez, una completa ignorancia. Lo digo con gran alegría que ya la escuela de Cinco Esquinas, la Julia Lang, la Buenaventura Corrales y la de Guápiles, han obsequiado valiosas piezas que serán colocadas en el nuevo local del Museo.

—Y qué otras actividades están emprendiendo?

El Prof. Valerio nos responde:

El 7 de noviembre abriremos una exposición de pinturas, con reproducciones de la Galería de Arte Moderno de los Estados Unidos, y con pinturas y esculturas de artistas nacionales. Se adaptarán dos salones con este objeto, demostrando al público lo que el Museo puede realizar. En la sección zoológica, presentaremos la fauna nacional en su propio ambiente, rodeando a los animales de la vegetación y panoramas en que viven. Tendremos también — y esto gracias

a los esfuerzos de las señoras Doris Stone y Margarita de Macaya en su reciente viaje a los Estados Unidos — grupos de fauna exótica, como el león africano, y otros valiosos obsequios del Museo de Nueva York. Además, la señora Stone consiguió en los Estados Unidos la cooperación muy valiosa de diversas instituciones norteamericanas que permitirán a nuestro Museo mantener exposiciones por un período de 6 meses, renovándolas constantemente: así, tendremos en nuestro museo el arte chino, el arte moderno, el arte medieval, etc.

Los diversos salones del Museo llevarán los nombres de sus benefactores: así, el de Arqueología llevará el nombre de la señora Stone; y otros recordarán los nombres ilustres de don José C. Zeledón, don Anastasio Alfaro, don Alberto Brenes, el Dr. Pitier, don F. del Tristán y otros más. Se recordará, pues, a los que han trabajado por el Museo y por Costa Rica, llenos de desinterés y de patriotismo.

Hasta aquí las palabras del Prof. don Rómulo Valerio al que dejamos en el Museo entregado a sus arduas labores. Deseamos que, para bien del Museo y de la Patria, lleguen a hacerse realidad los ambiciosos proyectos de la Sra. Stone y del Profesor Valerio.

ciudad, la incuria a que suelen entregarse en muchos casos.

¿Cuántos de nuestros estudiantes, en arranques de incomprendida masculinidad, ya fuman! Este vicio sí debe pagarse. Pero la educación, no. Quizás si no guardáremos para ellos gangas de educación gratuita, ahorrarían el dinero que invierten en la compra de esos cigarrillos, para acudir a su educación. En buenas palabras, los educadores, con psicologías mal entendidas, estamos fomentando el desorden y la irresponsabilidad, cuando lo que debiéramos hacer es un milagro de protección hacia el buen alumno, el cual lo merece todo; y severidad de normas de conducta para aquellos que pierden el tiempo. Para ellos, pagar dinero es una de las sanciones más justas que ha creado la sociedad.

Fruto de esas gratuidades que tanto apasionan a nuestros predicadores y que tan lindamente sueñan en los oídos de todos, es también la indiferencia de muchos de los costarricenses que esperan que el Estado les dé todo: escuela, caminos, y todos los demás servicios. En muchas poblaciones se anula por completo la iniciativa privada, y los pobladores mandan a sus hijos a recibir educación en casas ruinosas; pero no ofrecen ayuda al gobierno, que es el que, según

ellos, debe darlo todo.

Tengo a la vista unas declaraciones del educador don Arturo Piga, publicadas en Chile en 1945. Por ellas deduzco que en esa nación, la segunda enseñanza no es gratuita. Dice el ilustre pedagogo: "Mucha gente de situación económica desahogada frecuenta el liceo fiscal donde recibe la educación CASI gratuita. ¿Para ellas no existe la obligación moral de ayudar al mantenimiento del colegio donde se forman sus hijos? Falta que se quiebre un tanto el egoísmo del vecindario para que apoyen con más eficacia los colegios en cuyos desvencijados bancos se sientan sus propios hijos".

BOMBA

Aquí les doy un consejo: a callar todos el pico, a bailar vieja con viejo y la chica con su chico.
No— 171 — Ruysolo — San José

BOMBA

Costa Rica de gala estará; porque de todas partes vendrán a darse cuenta que acá, impera la libertad.

No— 173 — Chepita — Cartago

Obras al servicio del público en la Biblioteca Nacional

La teoría del derecho. EBENSTEIN, William.
Histoire Constitutionnelle de La France. DESLANDRES, Maurice.
Proyecto de Constitución Política, 1949. COSTA RICA, Junta Fundadora de la Segunda República.
Trees. The Yearbook of Agriculture. ESTADOS UNIDOS, Department of Agriculture.
La ciudad. Su crecimiento, su decadencia, su porvenir. SAARINEN, Eiel.
Lecciones de Geometría Analítica. CASTELNUOVO, Guido.
Bohemia.
Billiken.
La Chacra.
Revista de América.

TRADICIONAL CARNAVAL

DE

HALLOWEEN

Auspiciado por

U. S. A. WOMEN'S CLUB

A beneficio de Instituciones de Caridad Costarricenses



CASA ESPAÑA

SÁBADO 29 DE OCTUBRE - 9 DE LA NOCHE

¢ 10.00 con derecho rifa premio de entrada

Premios a los 4 mejores disfraces

ORQUESTA MURILLO

Traje largo o de Fantasía

Reservaciones: Taverna Royal Viernes 28 - 3 - 6 p. m.

Cortesía del Almacén Koberg

ABRIGOS Y VESTIDOS estilo Sastre de superior calidad y de las mejores lanas inglesas, los consigue en esta su casa; y para el caballero elegante su TRAJE PERFECTO

SASTRERIA de FRANKLIN VARGAS B.

Avenida San Martín, 75 vs. O. del Acorazado España

¿A dónde va tan de prisa?
¿Se puede saber?
¡A tomar su KLIM sin tiempo que perder!
dice ELSIE, la vaca BORDEN
Para proporcionar el mayor bienestar a su hijo, la seguridad y pureza de la leche KLIM están cuidadosamente resguardadas.
Todos los adelantos científicos son utilizados a fin de que la leche KLIM le llegue a Ud. fresca y sana, con toda la riqueza de sus valores nutritivos como cuando sale de la granja.
La leche KLIM le garantiza a Ud. siempre una leche deliciosa y nutritiva.
Agua pura agréguese a KLIM, mezclase y tendrá leche sana y pura.
© 1949 Nestlé Co. Prop. Intelectual Suiza.
LECHE pura sana KLIM
LA PREFERIDA EN TODO EL MUNDO

Si no lo ha probado usted no sabe lo que es bueno!

Lleve HOY a su casa uno de los exquisitos

QUESO-CREMA

GLACHAR

Un queso de consistencia suave, apetitosa, que provoca al paladar y que gusta a toda la familia

Pídale a los principales Almacenes de Víveres o al por mayor al Teléfono 4936.

ROMERO Y HURTADO, S. C.



LUCKY STRIKE

"Siempre frescos"

Los de mayor consumo

— en el —

mundo entero

Importados exclusivamente por

REPUBLIC TOBACCO Co.

Niñita Maritza Pacheco

Se encuentra restablecida de su salud, después de haber sido operada, la encantadora niñita Maritza, hija del distinguido hogar del Lic. Humberto Pacheco Coto y su culta señora doña Julia Alpizar de Pacheco. Mucho nos complace que la inteligente y cariñosa niñita de nuevo goce de salud. Para ella y sus papás, nuestro afectuoso saludo.

Hogar de Plácemes

Se encuentra de plácemes el distinguido hogar formado por don José Martén y doña Marina Rodríguez de Martén con el nacimiento de un precioso niño. Hasta ellos hacemos llegar nuestro mensaje de felicitación deseándole al primogenito, que toda su vida sea siempre llena de felicidad.

Compromiso Matrimonial

Hoy celebran con una elegante fiesta su compromiso matrimonial los distinguidos jóvenes don Rafael Angel Carín y la señorita María Luisa Fernández.

Hacemos sinceros votos por la felicidad de los jóvenes prometidos, deseando que el hogar que fundarán sea siempre lleno de felicidad.

Restablecido

De su reciente operación que le practicara el eminente cirujano Dr. don Jorge de Mezerville en el Hospital San Juan de Dios; se encuentra en franca mejoría el notable barítono don Juan Bosch. Para el conocido artista de la radio y del teatro deseamos su total restablecimiento.

Bodas de Papel

Celebran hoy sus bodas de papel los distinguidos esposos don Enrique Herrero y doña Flory Uribe de Herrero. Hacemos sinceros votos por la felicidad del distinguido hogar, saludándolos en este día muy atentamente.

Cumpleaños de una Amigueta

La encantadora niñita Graciela Fonseca Ruiz, celebra la fecha de su cumpleaños hoy. Deseamos que siempre su vida sea llena de felicidad.

Gran Baile de Campesinos en Heredia

El 5 de Noviembre se celebrará una elegante fiesta de campesinos en Heredia pro patronatos de las escuelas Centrales de dicha ciudad. Es dedicado a las señoritas Ligia Fumero, Reina del Café, Lucho Echeverría, Reina de la Universidad y Vithza Borges. Entre nuestra sociedad existe enorme entusiasmo por esa fiesta que guarda muy originales sorpresas para los concurrentes.

Doña María Eugenia de Arce

En día pasados celebró la fecha de su cumpleaños la distinguida señora doña María Eugenia de Arce; a las muchas felicitaciones que recibió de sus amistades en ese día unimos la nuestra muy atentamente.

Don Claudio Carranza

Para Honduras en viaje de recreo salió el señor don Claudio Carranza; que disfrute de un grato viaje son nuestros mejores deseos.

Don Edwin Góngora y Señora

Regresaron de su viaje por Guatemala el Ingeniero don Edwin Góngora y su señora esposa; los saludamos, deseando hayan tenido un grato paseo.

Don Juan José Montealegre y Señora

Regresaron de Nicaragua después de un viaje de recreo, don Juan José Montealegre y su señora esposa. Los saludamos.

Sociedad

Por OLGA ESPINACH

Futuros contrayentes Aguilar-Brenes



Señorita Ma. Teresa Brenes

En la noche del sábado pasado en la residencia de los distinguidos esposos el Lic. don Miguel Brenes G. y su señora esposa doña Margarita G. de Brenes; padres de la bella y gentil damita María Teresa Brenes Guzmán en carácter íntimo celebró su compromiso matrimonial, con el caballero don José Aguilar Guzmán, ac-

tuál Cónsul del Uruguay, hijo del hogar distinguido del muy recordado don José Aguilar y de doña Lola G. de Aguilar.

"Mujer y Hogar" al manifestar lo así a la sociedad costarricense, se complace en deseársela felicidad al hogar que habrán de fundar en breve.

GOETHE VIVIO....

mente un hombre de gran alma y espíritu puede conocerse a sí mismo y con esta experiencia entender a los demás, perdonando sus faltas y errores.

Entre sus dramas hay que mencionar: Goetz von Berlichingen, Clavijo, Stella, Ifigenia, en Tauris, Torquato Tasso, Egmont (el Conde Egmont es el héroe de la lucha de los Países Bajos por su libertad). Este drama de liberación dió mucho impulso a los revolucionarios de aquel tiempo. Beethoven se entusiasmó tanto con este drama, especialmente por su amistad con el tirano Napoleón, que escribió una de las mejores composiciones para esa obra de Goethe "Egmont".

Sigue la obra que dió más gloria y fama a Goethe: "FAUSTO". Hablar sobre este inmenso y profundísimo drama, es, dentro de los límites de esta conferencia, imposible; solamente unas pocas palabras deben mostrar la grandeza de este drama, considerado como uno de los más grandes que se han escrito. Inspiradas en él, existen hasta hoy cerca de 5000 obras solamente de autores alemanes; no se sabe aún cuántos en otras lenguas, porque el Fausto ha sido traducido, como la Biblia, a todas las lenguas del mundo. Mucha gente cree que Fausto era una ficción de Goethe, —no, el Doctor Faustus vivió en el siglo XV y murió en 1540, cerca de Heidelberg, Alemania. Era un hombre de grandes conocimientos en medicina, ciencias naturales, filosofía, etc.

Johann Wolfgang von Goethe

Goethe vió la Revolución Francesa de 1792; vió la derrota de Alemania en 1806, las grandes victorias de Napoleón y la caída del mismo en la Batalla de Leipzig (1813). Fue una de las épocas más movidas de la historia: fué el tiempo de la Guerra de 7 años (1756-1763) en que Federico II (el Grande) de Prusia luchó contra la Emperatriz de Austria-Hungría, María Theresa. Fué el tiempo en que vivieron los grandes poetas: Schiller, Schlegel, Herder, Klopstouk y Lessing; los grandes filósofos: Kant y Schopenhauer, y el famoso escritor de la cultura antigua: Winckelmann. Fué el tiempo en que vivió en Francia la famosa

Don Jorge Aguilar

Se encuentra completamente restablecido después de su seria enfermedad el señor don Jorge Aguilar; nos alegramos de que haya recuperado su salud, deseando siempre la conserve.

Niño Adán Alberto García

En días pasados celebró la fecha de su natalicio el precioso niño Adán Alberto García; deseamos para él que toda su vida sea iluminada por la felicidad, enviándole nuestra cariñosa felicitación.

Don Rodrigo Solera

Se encuentra bastante mejor de salud el joven Rodrigo Solera, quien ha tenido que guardar cama por largo tiempo. Nos alegramos de la mejoría, deseando pronto recupere totalmente su salud.

Doña Dora Montealegre Trejos

Fue operada en la ciudad de Nueva York, con muy buenos resultados, la estimable señora doña Dora Montealegre Trejos; nos alegramos del éxito de su operación, deseándole un pronto restablecimiento.

Doña Luisa Iglesias de Tatenbach

Celebró en días pasados la fecha de su cumpleaños la estimable señora doña Luisa Iglesias de Tatenbach; a las muchas felicitaciones que recibió en este día, unimos la nuestra muy atentamente.

Don José María Macaya

Regresó de su viaje por los Estados Unidos, el señor don José María Macaya, lo saludamos muy atentamente.

Sobre comportamiento social

Cuando se desea festejar el cumpleaños de un niño con una reunión integrada por sus amiguitos, debe tenerse en cuenta que la fiesta no podrá ser realizada sino en horas de la tarde.

No es de rigor la invitación por escrito, ya que el festejado se encargará de invitar a sus relaciones verbalmente. La madre por su parte deberá ponerse en comunicación con la familia del niño invitado para solicitar el permiso correspondiente.

En una reunión de esta clase, en la que no participan los mayores, la dueña de casa dispondrá, además de todo lo necesario para recreo del paladar infantil, de aquello que pueda significar una diversión para los ojos. Estas reuniones terminan por lo común antes de las veintuna horas.

No existe un límite determinado para la duración de un noviazgo. Este límite queda supeditado a los deseos y conveniencias de los prometidos.

Nadie, ni aun las personas más allegadas, están justificadas en dar su opinión al respecto, ya que se trata de un asunto de índole puramente personal. En muchos casos ocurre que la duración prolongada de un noviazgo reconoce por causa motivos ajenos a la voluntad de los futuros esposos, y a nada asiste el derecho de inmiscuirse y crear en esa forma situaciones violentas y mortificantes para los interesados. Empero, como formamos todos parte integrante de una comunidad es imprescindible a veces dar una razón que abone determinadas actitudes si no se quiere dar pábulo a indiscreciones y habladillas.

La falta de puntualidad es uno de los defectos más deplorables, que se puedan tener; un defecto que atenta siempre contra el prestigio social de una persona, cualesquiera fuera su sexo y condición social. Es entre los malos hábitos uno de los más censurables, y por desgracia, hartamente extendido.

Quien reconoce que peca de falta de puntualidad debe tratar de corregirse, ya que su proceder implica una falta de consideración hacia los demás y es prueba evidente, aunque ostente un título profesional y se tenga por persona correctísima, de una educación muy superficial.

CAFÉ PURO

Establecimientos que venden café puro

Para protección del hogar, solamente anunciamos en esta sección los establecimientos que muestran a la Redacción de este Periódico la Constancia de la Agencia Específica del Café. Nombres en orden alfabético.

CAFE MOKA
Frente al Banco de Seguros
Tel. 2314 Apartado 714
Servicio a domicilio

EL GALLITO
Tel. 2436 Apartado 623
Servicio a domicilio

MARTIN S. ESQUIVEL
Costado Sur de los Mercaditos
Plaza Viquez
Tel. 2903 Apartado 807
Servicio a domicilio

FÁBRICA DE MUEBLES RAMÍREZ VALLE

Mobiliario completo en todos los estilos

Importación directa — Clubs en formación

Calle 11 y 13, Cuesta de Moras
Teléfono 3219 — San José

Suscríbase a MUJER Y HOGAR

LA DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS

Advierte al Público una vez más

que el envío de billetes de banco, monedas, valores al portador y joyas en cartas sin certificar está terminantemente prohibido y que la ley castiga cualquier contravención a este respecto. Para el exterior no se admite el envío de billetes, monedas, etc. aún en cartas certificadas pudiendo enviarse únicamente letras o cheques que no sean al portador.

Zapatería LA MODA ORTEGA
Calzado fino
Especialidad en medidas
Precios módicos
Estilos de última moda
al pie de Cuesta de Moras,
Frente a Ramírez Valle.

SASTRERÍA RODRIGO PADILLA
Paseo de los Estudiantes
Señora, Señorita:
Para sus estrenos de fin de año, le ofrecemos trajes de los mejores casimires ingleses, abrigos y saquitos de los más variados estilos.
Encargue el suyo con tiempo.

Los Hombres Flacos, Débiles y Agotados Aumentan de Peso y Fuerzas
Ensaye este Descubrimiento nuevo de la Ciencia Médica
El Aceite de Hígado de Bacalao en Pastillitas Azucaradas que gustan como confites.

- Las personas frágiles, flacas, nerviosas y débiles que desean obtener nuevas fuerzas, vigor y energías pueden encontrar una ayuda rápida, tomando las Pastillas McCoy de extracto de Aceite de Hígado de Bacalao durante varias semanas. Son azucaradas y gustan como confites.
- Nada mejor que el Aceite de Hígado de Bacalao para dar fuerzas a los adultos y ayudar al crecimiento de los niños, porque contiene Vitaminas A y D. Pero pocos estómagos pueden soportarlo y su olor y sabor son detestables. Es por esto que los farmacéuticos venden ahora las Pastillas McCoy que están repletas de Vitaminas A y D, reforzadas con hierro y otros minerales tónicos beneficiosos.
- Miles de hombres, mujeres y niños que necesitan ganar algunos kilos de peso, fuerzas y energías, se benefician rápidamente tomando algunas Pastillitas McCoy por día. Son muy recomendadas durante la convalecencia y especialmente eficaces para combatir el raquitismo en los niños.

Ad 14R

Vd. se expone a sufrir de resfriados frecuentes si le falta la cantidad suficiente de Vitaminas A. La insuficiencia de esta importante Vitamina debilita su resistencia y lo expone a frecuentes resfriados y otras infecciones. Los mucosos de la nariz y de la garganta en particular se resienten y se debilitan.

Comprélas en su farmacia en cajas de 40 ó 60 pastillas. El tratamiento le costará unos pocos centavos diarios.

Se está desarrollando el Ciclo de Conferencias sobre "MÚSICA Y DRAMA" en el Centro Femenino de Estudios

Como se ha venido anunciando, en el Centro Femenino de Estudios se continúa el desarrollo del ciclo de conferencias que sobre "Música y Drama" está realizando el eminente Dr. Enrique Macaya L.

El miércoles pasado 5 de los corrientes, la disertación versó sobre la época neoclásica con la diversidad de géneros: ópera, cantata y oratorio. La ópera aparece formada por la Camarera de Florencia, culminando este período con la obra de Monteverde que es de concepción original y de recitativo constante.

Después está la escuela italiana, sobresaliendo Alejandro Scarlatti que se dedicó exclusivamente a la ópera brillante, lujosa, de gran espectáculo, por que así lo pedía el medio.

Esta escuela italiana se continúa en Francia con Juan Bautista Lullie que hace de la corte de Luis XIV un esplendor operático y le da auge al ballet francés. De esta época data la creación de la Academia de Danza y Música.

Los libretistas de Lullie son los grandes escritores clásicos del período de Luis XIV como Moliere, Racine, Corneille, etc. Posteriormente vienen otros grandes músicos como Rameau y Couperin, el primero realizó grandes adelantos en los estudios de la armonía.

El miércoles tuvo lugar la siguiente conferencia de este ciclo, que tanto interés ha despertado en tre las asistentes.

El miércoles pasado 5 de los corrientes, la disertación versó sobre la época neoclásica con la diversidad de géneros: ópera, cantata y oratorio. La ópera aparece formada por la Camarera de Florencia, culminando este período con la obra de Monteverde que es de concepción original y de recitativo constante.

Después está la escuela italiana, sobresaliendo Alejandro Scarlatti que se dedicó exclusivamente a la ópera brillante, lujosa, de gran espectáculo, por que así lo pedía el medio.

Esta escuela italiana se continúa en Francia con Juan Bautista Lullie que hace de la corte de Luis XIV un esplendor operático y le da auge al ballet francés. De esta época data la creación de la Academia de Danza y Música.

Los libretistas de Lullie son los grandes escritores clásicos del período de Luis XIV como Moliere, Racine, Corneille, etc. Posteriormente vienen otros grandes músicos como Rameau y Couperin, el primero realizó grandes adelantos en los estudios de la armonía.

El miércoles tuvo lugar la siguiente conferencia de este ciclo, que tanto interés ha despertado en tre las asistentes.

EL HOMBRE Y LA CIENCIA

(Viene de la Pág. PRIMERA)

mundo en su discurso inaugural del 20 de Enero de 1949.

"Los Estados Unidos", dijo el Presidente, "tienen entre las naciones la preeminencia del desarrollo industrial y la técnica de la ciencia. Creo que debemos poner al alcance de los pueblos anárquicos de la paz, los beneficios del conocimiento técnico almacenado por nosotros, a fin de ayudarnos a llevar a la realidad las aspiraciones de una vida mejor..."

El pueblo americano piensa que la tecnología aplicada al bienestar humano no sólo puede procurar el bien materia sino también alimentar la espiritualidad del hombre.

usa con propósitos inicuos. Ellas pueden abrir nuevas oportunidades al hombre, pueden eliminar la suciedad, las enfermedades y las congestiones, pueden conservar bosques, mejorar los terrenos y humanizar el medio ambiente del hombre. Un ejemplo es la monumental obra de presas del Río Tennessee, donde las aguas hacen lo que el hombre les ha ordenado que hagan. Tierras antes muertas y deformadas por las hondonadas son ahora campos verdes y fructíferos, cubiertos de pastos y praderas. Las fábricas pequeñas y grandes, las bombas eléctricas de las fincas, los astilleros a orillas del río, las bibliotecas, parques y facilidades sanitarias, y tantas otras cosas, más que cambios materiales, significan para el pueblo que el hombre puede, si quiere, someter la tecnología y la máquina a su bienestar material y espiritual.

¿Cómo? La fórmula está en los preceptos democráticos los cuales obligan a que los hechos y los conocimientos sean diseminados en forma clara y honrada; a que antes de un acuerdo de repercusión nacional y aun mundial, sean sostenidas discusiones públicas y oídos los pareceres de los ciudadanos; a que sea el pueblo el que una vez bien informado, entendiéndose del asunto, piense, elabore las resoluciones, y acabe por hacer las decisiones que directamente afectan su futuro bienestar. Ellos hacen que la tecnología y la máquina no sean más que un medio para el desenvolvimiento individual de los seres humanos según su talento, aspiraciones y empeño para cargar con las responsabilidades del hombre integral. Tales preceptos no se pueden cumplir si no se pone fe en los hechos, en las decisiones del pueblo, en el poder de los conocimientos, en el libre fluir de las ideas, en la educación y los sistemas de educación.

Tal espíritu democrático salió a la luz en la reciente decisión hecha por el pueblo americano a través de sus representantes en el Congreso, de que la dirección del desarrollo científico y técnico de la energía atómica fuera puesta en manos de civiles y no permaneciera al cuidado de los militares. Después de meses de discusiones públicas el Congreso decidió que aunque la energía atómica es de importancia primaria en la defensa de la nación implica tanto para la agricultura, la salud pública, la industria, la educación, etc., que debía ser incorporada en el sistema democrático de autogobierno por los civiles.

Unos piensan que la tecnología moderna es en sí maldad. Cuanto más cosas se producen, creen ellos, cuanto más rápidamente podamos viajar, cuanto más complejas sean las máquinas que el hombre inventa, más nos aproximamos al borde del abismo sin fondo. Sus voces son, sin embargo, las voces de la desesperación y del fracaso.

Otros, por el contrario, mientras con escepticismo piensan en Dios, adoran la máquina si el espíritu del hombre da tumbos, si los deseos de vivir como seres humanos aumentan el costo de producción — bueno: mejor es que el muñeco humano sea vuelto a diseñar en forma que se ajuste al engranaje de las maquinarias... Los supertecnólogos del mundo están perfectamente listos para rehacer al hombre a imagen de la máquina.

Me aventuro a asegurar que no será a muchas personas a quienes agraden tales concepciones. Pero la máquina y la tecnología en sí no son ni malas ni buenas. Son buenas si el hombre las usa para el bien, son malas si el hombre las

EN TODO EL MUNDO...

ble del género romántico: pulido, sentimental, perfecto en la expresión de su hondo sentimiento, puede compararse, en la historia de la música, con lo que Bécquer significa para la poesía española; el mismo espíritu, la misma pasión romántica, la misma perfección formal.

En todo el mundo se han celebrado distintos homenajes al gran músico polaco en el centenario de su muerte, y es muy acertada la idea de nuestro Conservatorio Nacional de Música de unir a este homenaje universal al gran maestro romántico. El lunes, en el Teatro Nacional, se llevó a cabo un

RECETAS DE COCINA

Por DOÑA KETTY

CONDIMENTOS PARA ENSALADA

1 taza de aceite, 1/4 de taza de vinagre, 1 1/2 cucharadita de sal, una pizca de pimienta, 1/4 de cucharadita de pimentón, 2 cucharadas de salsa picante, 3/4 de cucharadita de azúcar, 1 cucharada de jugo de limón, 2 dientes de ajo.

Se colocan todos los ingredientes en una botella o jarro. Se tapan bien y agitan, dejándolos en la nevera si se tiene, o si no en un lugar frío durante varias horas, y luego se retira el ajo. Se agita nuevamente la mezcla antes de utilizarse. Esta salsa sirve para condimentar cualquier clase de ensalada de verduras.

LOMO A LA PARISIENSE

1/2 libra de lomo, 1 vaso de vino blanco, aceite al gusto, 2 cucharaditas de jugo de carne, 1 cucharadita de harina, sal, pimienta, 1/2 libra de papas, 2 yemas de huevo, 1 cucharadita de perejil picado, 1 cucharada de queso rallado, 1 cucharada de manteca, 2 huevos y pan rallado.

Se corta el lomo en biftes lo más parejos posible y se sazonan con sal y pimienta. Luego se hacen salar en una sartén con aceite, hasta

sean más que un medio para el desenvolvimiento individual de los seres humanos según su talento, aspiraciones y empeño para cargar con las responsabilidades del hombre integral. Tales preceptos no se pueden cumplir si no se pone fe en los hechos, en las decisiones del pueblo, en el poder de los conocimientos, en el libre fluir de las ideas, en la educación y los sistemas de educación.

Tal espíritu democrático salió a la luz en la reciente decisión hecha por el pueblo americano a través de sus representantes en el Congreso, de que la dirección del desarrollo científico y técnico de la energía atómica fuera puesta en manos de civiles y no permaneciera al cuidado de los militares. Después de meses de discusiones públicas el Congreso decidió que aunque la energía atómica es de importancia primaria en la defensa de la nación implica tanto para la agricultura, la salud pública, la industria, la educación, etc., que debía ser incorporada en el sistema democrático de autogobierno por los civiles.

act. —literario-musical en honor a Chopin, tomando parte distinguidos artistas costarricenses.

Nosotros, en nuestro campo, damos también nuestra colaboración en este homenaje mundial a la memoria de Federico Chopin.

BOMBA

Ya con ésta me despido de las barbás de mi paño, que a éste músico galán esta noche lo acompañó.

Np— 172 — Joaquín B. Aguilar M. Atenas

FL HIPOCRITA

Viene de la página PRIMERA

(las de la virtud, sin sus beneficios. Y a la hora de la muerte, cuando la máscara cae, se desespera por haber hecho tantos sacrificios estérilmente.

El alma abandonada es una huerta que espera inútilmente al hortelano. Las buenas plantas se secan, las malas hierbas prosperan.

Desde el alba hasta la noche la huerta clama por quien la ha olvidado.

No es que falten los enses para la labor indispensable. El relicto pico vencerá la dureza de la tierra, la noble azada abrirá surcos rectos y fecundos, la podadera quitará lo inútil... No faltan los enses; pero no son usados.

¡Ay de la huerta que permanece estéril hasta el día de la muerte del hortelano!

Constancio C. Vigil

ta que estén dorados de ambos lados. En una cacerolita se pone la manteca, se le agrega la harina, cuando está dorada se le añade el jugo de carne y una tacita de caldo. Se condimenta con sal y pimienta y, por último, se le agrega el vino. Se deja cocinar a fuego lento, añadiéndole más caldo si fuera necesario. Aparte se preparan las croquetitas, cocinando las papas en agua con sal, previamente peladas, se pasan por el prensador, añadiéndole un trocito de manteca, dos yemas, perejil y queso; se mezcla bien y se hacen las croquetitas pasándolas por huevo batido y pan rallado; después se frien en abundante aceite caliente. Se acomodan las tajadas de pan frito en una fuente, encima de ellas los biftes de lomo, rociándolos con la salsa; por último disponer las croquetitas. Se sirven en seguida.

GALLETAS RELLENAS

1/3 de taza de mantquilla o manteca, 1 1/4 de taza de azúcar, 1 huevo bien batido, 1/2 taza de leche, 1 cucharadita de vainilla. Ciérranse juntos: 3 1/2 tazas de harina, 4 cucharaditas de polvo Royal, 1/2 cucharadita de sal.

Añádanse los ingredientes secos a la primera mezcla. Extiéndase sobre una tabla enharinada y córtense con una corta pasta redondo. Póngase 1 cucharadita de Relleno de Coco sobre cada redondeo y cúbrase con otro redondeo apretando los bordes con un tenedor. Pásele una brocha untada de huevo batido (use 1 huevo) sobre cada galleta.

Cuézanse sobre una bandeja de horno en un horno moderado a 190°C. (375°F.) por 15 minutos. Se obtienen 50 galletas.

COLUMBIA PICTURES DISTRIBUIRÁ

"BRINDIS A MANOLETE"

Columbia Picture ha obtenido la exclusividad en la América Latina de la brillante película española "BRINDIS A MANOLETE". Se trata de un ode los más férvidos homenajes a la memoria del desaparecido gran diestro Manuel Rodríguez "MANOLETE". "BRINDIS A MANOLETE" fué realizada por Florian Rey, quien ha logrado plasmar magistralmente en el celuloide el arte glorioso del más grande y popular de los toreros de España,

murió trágicamente en la plaza de toros de Linares Encarna a la gran figura taurina, su asombroso "doble", Pedro Ortega, participando también la bellísima Paquita Rico, Manolo Morán y José Greco. Todos han logrado una perfecta película que ha de constituir un nuevo y grandioso éxito para Columbia Pictures, así como una gratísima impresión para los aficionados taurinos, y el público en general.

SE ESTA ESCO...

gan muchas solicitudes de empleo, pero francamente algunos no son capaces para llegar a la Guardia Civil; y otros que sí lo son no quieren ser Guardias Civiles, toda vía hay la idea de que es una función denigrante.

—Pero la situación va cambiando. Oigan un caso reciente, revelador de que los Guardias Civiles no son los policías ignorantes de otros tiempos. En un concurso de hace poco para nombrar un Inspector de Trabajo en Santa Cruz de Guanacaste, se presentó como candidato un Guardia Civil. Presentó magníficos exámenes, y obtuvo el puesto. Esto nos dice que

Viene de la Página PRIMERA

el nivel de preparación y responsabilidad en la Guardia Civil se está levantando a ojos vista.

—Ojalá que esta información sirviera para que muchas personas preparadas ingresaran a la Guardia Civil, sabiendo que van a desempeñar un puesto de responsabilidad que es hoy día una honra para cualquier ciudadano.

LA GRAN CASA BLANCA

Paseo de los Estudiantes Teléfono 3894 — San José Surtido completo de abarrotes, Cristalería y Loza, Latería constantemente renovada.

CAFE TARRAZU

Sastrería de FERNANDO VALVERDE B.

Frente al Teatro Moderno

Tiene en formación CLUBS a ₡ 5.00 por semana. Visítenos y quedará ampliamente satisfecho. Recuerde que nuestro lema se impone por la calidad de nuestros casimires.

Ya empezamos a recibir las NOVEDADES de FIN de AÑO

escogidas personalmente, en Nueva York

VEA TODAS ESTAS BELLEZAS:

- LINDOS TAFETANES, en colores lisos
- SATIN NEGRO que es una belleza
- MOIRE NEGRO, otra preciosidad

y la maravilla de las maravillas

"ROMAINE"

la tela de última moda, en doce colores diferentes

ADEMAS RECIBIMOS:

- PAÑUELOS grandes, de pura seda, para la cabeza
- MEDIAS "NYLON" KAYSER a ₡ 6.75
- MEDIAS NYLON 51-15 a ₡ 7.50
- MEDIAS NYLON "As You Like It"

EN LOS PRECIOSOS COLORES DE MODA Y EN SOBRE Y CAJAS, ESPECIALES PARA REGALOS A ₡ 10.00, A ₡ 10.90 y ₡ 11.70

TIRAS BODADAS, en distintos estilos, y en colores blanco, celeste, rosado y amarillo.

ENCAJES, en colores NEGRO, CRUDO, BLANCO, ROSADO y CELESTE

CIPRESILLO, en todos colores, a ₡ 0.60 la yarda

MANTILLAS de ENCAJE, NEGRAS, en cinco tamaños y cinco estilos diferentes.

LA COMPETENCIA

su tienda de confianza

¡AH, QUÉ BUENO —y qué bueno para Ud. también!

Deliciosas y fortificantes HOJUELAS DE AVENA 3-MINUTOS



Las Hojuelas de Avena 3-Minutos, es la única avena que se envasa en latas exclusivas, patentadas, impermeables — ¡La Tapa Se Quita Fácilmente Con Solo Darle Vuelta!

- No necesita llaves incómodas—no necesita abrelatas.
- Impermeable, a prueba de humedad, a prueba de insectos.
- La lata vacía sirve de receptáculo para muchos usos.

CONSEJOS ÚTILES PARA EL HOGAR

Para obtener un churrasco más sabroso hay que untar la carne con aceite antes de colocarla sobre la parrilla. De esta manera la carne retiene el jugo entre sus fibras, con lo que, una vez cocida, resulta mucho más sabrosa.

El aceite sobrante después de haber freído un poco de pescado, generalmente se tira porque está impregnado del gusto característico de aquél; pero puede usarse en algún guisado si previamente se le echan unas gotas de limón.

Si se desea preparar un rosbif a la inglesa, según recetas de expertos británicos, hay que poner la carne unos segundos en agua caliente, antes de empezar a cocerlo en la forma habitual.

MARIA EUGENIA VARGAS SOLERA

Abogada y Notario
Tel. 2983 — Oficina; 125 varas al Norte de la Botica Oriental



Limpie y pula con Bon Ami...

Viene en dos formas.

Todos sus problemas de limpieza quedan resueltos con el limpiador BON AMI, en sus dos formas: pasta y polvo. Es el auxiliar doméstico que se ha impuesto por su eficacia. No hay nada mejor que BON AMI para limpiar vidrios, espejos, ventanas, utensilios de cocina, azulejos, bañaderas, fregaderos, lavabos, neveras y todo objeto esmaltado. BON AMI no raya; pula mientras limpia y es económico. Otra ventaja de BON AMI: ¡no daña las manos!

Bon Ami

NOVEDADES ÚLTIMAS Huete Cubero

Espejos y Cuadros — Marcos Estilos Americanos

25 varas al Sur de Chelles, San José
English Spoken

PAGAMOS POR BOMBAS

A fin de que las que concurren a bailes, reuniones, etc. puedan ejercitar su originalidad, estamos haciendo un concurso de bombas, y pagamos un colón por cada una que publicamos.

Pueden enviarlas con pseudónimo, pero firmando el nombre completo y la dirección al pie de la hoja, para identificarse al cobrar el colón.

Las personas cuyas bombas aparezcan publicadas pueden pasar a nuestra oficina, 212 varas al Oeste de la Botica Francesa, para que les sean pagadas. Las que nos envíen de fuera de San José, comunicaremos a nuestro respectivo Agente en el lugar, que las pague.

Cada bomba lleva un número rogamos a la persona interesada que, al cobrarla, nos indique dicho número.

Las Bombas deben cobrarse dentro de los treinta días siguientes a la fecha en que se publican, pues de lo contrario caducará esta oferta.

Mujer y Hogar



MANTENGA COMODOS LOS PIES

El racionamiento de calzado que tuvimos durante la guerra pasada produjo un efecto muy beneficioso; hizo que las mujeres se preocupasen mucho más de que los zapatos que compraban fuesen de buena calidad, que les sentasen, bien y se sintieran los pies cómodos en ellos. Esto es algo que deberían hacer todas las mujeres en todos los países; pero fué necesario que hubiera escasez y que, en consecuencia, se impusiera el racionamiento, para que se dieran cuenta de ello muchas mujeres norteamericanas.

ZAPATOS QUE APIRIETAN

Esta minuciosidad en la selección del calzado hace que las mujeres sean más atractivas. ¿Cómo puede una mujer parecer atractiva cuando le duelen los pies? Y los pies no pueden por menor que doler cuando para hacerlo más pequeños se calzan con zapatos que los aprietan despiadadamente.

Casi todas las estrellas de Hollywood, y muy especialmente las que como Betty Grable o Rita Hayworth sobresalen en el baile, están de acuerdo en la necesidad de dar la necesaria atención al cuidado de los pies si no se quiere perder el encanto personal.

En primer lugar, hacen ver, de ser ponerse la mayor atención al escoger el calzado que ha de usarse a diario, es decir, el que ha de cubrir los pies la mayor parte del tiempo. Si este calzado le cansa



El cuidado de los pies contribuye al porte de la mujer, y el porte hace que aumente su seducción, declara el experto de Hollywood, Max Factor Jr. Por eso, si quiere usted parecer siempre tan encantadora como Karen Booth, estrella de Metro-Goldwyn-Mayer, no permita que le duelan los pies.

los pies y hace que le duelan, no son a propósito para usted, a pesar de todos los atractivos que pueden dar ser.

ESTO ES CIRUGIA

Si tiene usted callos o juanetes, no los descuide y aguante el dolor que le causan, sin hacer nada para evitarlo. Haga usted que se los curen o que se los quiten. No tra

te de quitárselos usted misma por que eso es una verdadera operación quirúrgica que, aunque no sea grave, debe ser llevada a cabo por un especialista competente. Vea a su pedicuro con frecuencia, en vez de esperar a que esos juanetes o callos se desarrollen tanto que para quitarlos haya que hacer una seria operación.

Hay muy pocas estrellas de Hollywood que no se dan cuenta de la conveniencia de refrescarse los pies cuando están cansados, lo que es algo que la generalidad de las mujeres parecen descuidar.

Después de un día entero de trabajo en el escenario de un estudio, aun los pies perfectamente cuidados y atendidos de las estrellas de baile sienten el esfuerzo hecho; y, como es de suponerse, se sienten doloridos y molestos.

LO QUE DEBE HACERSE

Para aliviar los pies de tales efectos lo que suele hacerse es sumergirlos varias veces, alternativamente, en agua caliente y fría. Después de secos, un fuerte masaje con la punta de los dedos suele ser suficiente para que se sientan cómodos. Tal masaje puede hacerse en seco o con un líquido, siendo completamente aceptables una loción refrescante o astringente.

Si no ha dado a sus pies el cuidado que debería haberles dado, trate de hacerlo de aquí en adelante del modo indicado. Lo más probable es que el resultado sea una comodidad tal que le permita tener ese porte tan importante en el encanto personal de la mujer.

BOMBA

Con ardoroso embeleso y rebozando de alegría, me pides negrita mía que te diga lo que es un beso.

Nº —169— Tutú — Desamparados

gara más allá de lo estrictamente necesaria para ganar la campaña de la Liberación Nacional. Teníamos que detener esa ola de militarismo que nos invadía, y al mismo tiempo que nos convertíamos por imperio de las contingencias, en militares, debíamos velar por la civilidad del pueblo costarricense. De ese pueblo por el cual estábamos luchando, y porque nuestra lucha era eminentemente popular, habíamos en lenguaje popular. Seguramente que los momentos eran propicios para haber redactado proclamas muy encendidas, muy líricas. Por eso, por popular habíamos del raspa dulce y del chuzp, como símbolos del hogar costarricense, al que estábamos defendiendo allá en las montañas. Sin embargo, nuestra preocupación en medio del fragor de las batallas, mientras escribíamos esas proclamas sencillas y llanas, la que perturbaba nuestra mente quizás con más penetración que el propio curso de la guerra, era la de restaurar la civilidad tradicional del tico.

Esta preocupación fué una de las cuestiones que nos condujeron a hacer gobierno. Conocíamos cuán profundamente el virus del militarismo se había posesionado de algunos de nuestros hombres, y que peligrosa era esa situación. Al fin reventó el divieso — perdonen esta expresión vulgar, pero muy gráfica—en abril de este año, cuando el Cardonazo. Hubimos de enfrentarnos al militarismo, y combatir a las armas con las armas. Nuevamente convocamos al pueblo para la lucha y el pueblo respondió abiertamente, porque sabía que estaba rescatando su preciosa

—Pasa a la Pág. SIETE

EL ASILO MONSERRAT

En el confín solitario, donde se mecen las aguas, donde se cruzan las garzas sobre la tierra, está el orfanato de Monserrat.

Un franciscano ejemplar, en la sublime misión de proteger a los niños, los atrae con cariño, con afecto paternal.

En aquel cálido asilo, arrullados por el mar, los pequeños recogidos del arroyo y la orfandad encuentran su propio hogar.

Les predica la virtud, les enseña a trabajar; a frecuentar a la

escuela a decir siempre verdad. Es su ejemplo patriarcal.

Decisión y autodisciplina

El asilo no cuenta con rentas para pasar; con donativos se cubren los gastos a sufragar. —Que no falte nunca el pan en la casa de Monserrat!

Dios larga vida ha de dar, tan útil y ejemplar al anciano sacerdote, protector de los niños del Asilo Monserrat.

Olivia de Zamora
Octubre — 1949

ABRIGOS, SAQUITOS Y TRAJES SASTRES PARA DAMAS, ESTILOS NEWYORKINOS, OFRECE:

"CREACIONES LA PROTECTORA"

Teléfono 5648 — Avenida Central
Entre la Singer y Teatro América

Doctor ANTONIO SAMPIETRO

Médico - Cirujano Español

ENFERMEDADES DE LA MUJER

San José, 4ª Av. Frente Escuela Vitalia Madrigal

TELEFONO 5605

COMPANIA BANANERA DE COSTA RICA

Agentes de

UNITED FRUIT COMPANY

ELDERS & FYFFES. LTD.

Para informes sobre nuestros servicios de vapores, recomendamos comunicarse con nuestras Oficinas situadas 100 varas al Norte del Teatro América

TELEFONOS 3156 - 5302

JOYERÍA RIVERA

Frente al Banco Anglo

Brillantes, Aguas Marinas, Amatistas, Topacios.

Surtido completo de los últimos estilos en Relojes de Oro y enchapados de 15 y 17 rubíes.

Pulseras de Oro Macizo.

Con un pequeño anticipo Ud. podrá separar su regalo de fin de año. No espere a Diciembre.

VISITENOS CON TIEMPO

JOYERÍA RIVERA

Frente al Banco Anglo - San José.

INSECTICIDA

MIRAN

con 10% D. D. T.

Piretrinas y otros Coadyuvantes

El insecticida que no debe faltar en cada hogar

DESTRUYE:

Moscas, Pulgas, Polillas, Zancudos, Alepatos, Chinchas, Cucarachas, Piojos, Jejenes y muchos otros bichos que son agentes de enfermedades infecciosas

Consiga hoy mismo este insecticida potente y práctico.

Es inflamable e irritante.—Debe mantenerse lejos del fuego

Preparado por

LABORATORIOS MIRÁN VICTORIA

San José de Costa Rica

TELEFONOS: 4875 y 4294

LOS EMPLEADOS ... Viene de la Pág. PRIMERA

propulsora de la cultura nacional que se llama Doris Stone, norteamericana, que ha realizado una gran labor en pro de nuestro Museo Nacional, partió hace un tiempo hacia los Estados Unidos a traer para nuestro Museo diversos objetos de valor. Y allí tuvo la satisfacción de recibir, de la casa exportadora Mainthrop, \$ 100.00 reacios entre sus empleados para ayudar al Museo Nacional de Costa Rica...

Mucha gente no se ha dado cuenta de lo que está pasando en Costa Rica en estas actividades, ni de la importancia que el Museo va a tener en el desarrollo de nuestra cultura. En el nuevo edificio — el mismo que ocupó el Cuartel Buenavista y que ahora el Gobierno traspasó a la Universidad de Costa Rica — se están trazando las bases para una institución modelo, que sea orgullo para la nación y una excelente guía para los visitantes.

Por eso conmueve que, mientras muchos nacionales permanecen sordos a lo que está ocurriendo ante sus propios ojos, sean los empleados de una casa comercial de los Estados Unidos los que nos den el ejemplo, rebajando de sus

sueños una contribución para el Museo Nacional de un país hermano.

Es un caso digno de hacerse resaltar. Obsérvese que no se trata de algún rico excéntrico que hizo una cuantiosa donación por mero capricho: se trata de una voluntaria contribución levantada entre empleados de una casa comercial, que desde allí entendieron la importancia que podía tener nuestro Museo Nacional. Es posible que los extranjeros sientan mejor que nosotros el valor de nuestras instituciones de cultura?

El Museo Nacional necesita la colaboración, la ayuda, el esfuerzo de todos los costarricenses de buena voluntad. Imitemos a los empleados de la casa Mainthrop, que no han enseñado cuál es la forma práctica de entender la solidaridad continental, y de poner en el terreno de los hechos las muchas teorías, discursos y artículos que se han escrito sobre este tema.

Nosotros exaltamos el hecho anotado, y lo ponemos como un ejemplo digno de seguirse para todos los costarricenses de buena voluntad.

ALIOCHÁ

UN DISCURSO QUE... Viene de la pág. SEIS

civilidad. Y triunfó el pueblo otra vez, porque estaban luchando por su propia existencia civil. Puede cualquiera imaginarse cómo fue de dura esta lucha interna e íntima, contra nuestros propios y antiguos compañeros de armas, a los que hubimos de combatir, para impedir que se entronizara para siempre el militarismo en nuestra nación, a la que repugnan tanto las prácticas que no sean eminentemente civiles. Contábamos con la certeza de que teníamos que enfrentarnos al incipiente militarismo, tarde o temprano, y por eso cuando llegó el momento de dilucidar la situación, la hicimos sin dudas, aunque con el alma adolorida.

La segunda lucha, fué para detener los sentimientos de venganza que animaban a los soldados del Ejército de Liberación. Sentimientos explicables, después de ocho años de persecuciones, de crímenes, de infamias. Cuando nuestros propios instintos primarios nos impulsaban también a la venganza, hubimos de frenarnos y frenar a los compañeros. ¿Qué hubiera sido de Costa Rica, si hubiéramos dejado en libertad para tomarse la revancha a los revolucionarios? Seguramente que los ríos se hubieran teñido de sangre, y habría sobrevenido la ruina moral y material más espantosa. Pues sujeta-

NOCTURNO

Cuando en noches de insomnio y pesadilla, con las uñas clavadas en el pecho, y escalándome el llanto la mejilla, estallo de tristeza sobre el lecho, si con la farsa de tu amor deliro y pronuncio tu nombre, que es suspiro de amor y a un tiempo maldición de odio, hasta el Angel Custodio que me vela, agobiado de tristeza, humanos gritos de dolor exhala, y al sollozo oculta la cabeza ¡igual que un ave herida, bajo el ala! Y el mismo crucifijo tallado en la pared, también parece que me mira llorando y se estremece cual si a mis penas suspirase: —¡Hijo, templa tu sufrimiento con el mío, compara con el tuyo mi vacío!... También por redimir culpas ajenas, mírame, con el pecho desgarrado, goteando sangre sin cesar las venas, toda una eternidad crucificado!

Francisco Villaespesa

COMO SE PUEDE ADELGAZAR POR MEDIO DE METODOS ADECUADOS

En términos generales, es perfectamente posible que usted haga su propio tratamiento para adelgazar, siempre que esté probado que los métodos a utilizar son sanos. Sin embargo, siempre es aconsejable solicitar primero el consejo del médico, porque en algunos casos el peso excesivo ha afectado un poco el corazón y no es prudente ini-

ciar vigorosos ejercicios, que aumentarían el cansancio. En ciertas ocasiones la gordura es glandular y puede ser curada con inyecciones, siempre bajo la supervisión del médico. Nuevamente cuando hay exceso de acidez no es conveniente a doprar masajes caseros. Y nunca se debe recurrir a ellos para reducir el busto. Pero una vez que todas estas precauciones estén marcadas y aprendidas no hay razón para que una persona normalmente sana que ha sobrepasado su peso temporalmente, no lo reduzca en un mes o dos con la ayuda de comida adecuada, masajes y ejercicios.

mos nuestros sentimientos vengativos y de justicia sumarisima, y sobre aquel reguero de gasolina, echamos agua. Mas también era necesario ejercer alguna justicia, y vinieron las Listas de Intervenidos, y los Tribunales Especiales. Y con estas demostraciones de que no nos han animado ninguna sed de venganza, aun se nos acusa de sevicia y vengativos. Qué hubiera sido de nuestros contrarios si no observamos una conducta de conciliación: Seguramente que se hubieran ido extendiendo los odios, se hubiera ido creando una división aun más profunda en la familia costarricense. Hoy puedo decir muy justamente que gracias a nuestra política de perdón y de olvido, los odios casi han desaparecido del solar tico.

La tercera lucha ha sido por evitar la división de la que fuera la Oposición Nacional. Se han querido crear círculos alrededor nuestro y alrededor de don Otilio Ulate, para crear el cisma, para ponernos a pelear. Hemos debido enfrentarnos a esos embates con coraje, y rechazar todas las insinuaciones que intentaban colocarnos frente a frente a don Otilio Ulate y a mí. Se han equivocado quienes intentaron ponernos a pelear. Yo he debido desvanecer todo un cúmulo de suspicacias. Se equivocan de medio a medio quienes crean que nosotros nos vamos del gobierno a empecinarnos en hacerle oposición a don Otilio Ulate. Por encima de las circunstancias, está el bienestar del país y hemos de trabajar siempre como hoy en la altura del poder, mañana en llanura de la ciudadanía, por la consolidación del progreso de la nación. Colaboremos lealmente en que el señor Ulate haga un buen gobierno, porque sabemos que en eso le va el porvenir al país.

Permitan que inmediatamente repita con el poeta español: Una gloria no humilla a otra gloria, si es que alguna gloria nos cabe por lo que podamos haber hecho de bueno en nuestro breve paso por el poder".

Una cerrada ola de aplausos se escuchó por todo el recinto al concluir su emocionante discurso el Presidente Figueres.

BOMBA

Cuando regresés del río venite por este atajo, que con el caballo mío yo te espero allá en el bajo.

Nº 170 - Thaisa - San José

EN LA VIDA SOCIAL

La jovencita que se ufana de ser muy solicitada y de rechazar a los pretendientes que le salen y se le insinúan en las fiestas a que concurrir, procede poco cuerdatamente, por que lejos de resultar favorable esa popularidad y coquetería redundan en su desprestigio, ya que la presentan entregada a la frivolidad, lo que dista de serle beneficioso y granjearle buen concepto.

ECONOMIA DE LA PALABRA

Hay también una economía de la palabra, tanto más importante cuanto que los excesos verbales, sobre resultar perjudiciales para la salud son molestos siempre. Sin llegar a la parquedad ni menos al mutismo absoluto, medir lo que se habla es siempre provechoso.

No se hable alto, no se grite, no se hagan gestos desmesurados. Evítense lo más posible los lugares comunes de la conversación, como por ejemplo, "qué calor hace, el tiempo es loco, increíble, ayer no hacía tanto, mañana hará más", etc.

• "¡Ya sé cómo preparar bizcochos más ricos!"



-Usando la Levadura En Polvo DAVIS... de doble acción leudante

70 años al servicio de las amas de casa

Tienen razón en lo que Uds. dicen. No hay duda que SABEN hacer vestidos bien hechos,

Federico Volio hijo



SASTRERIA HERNAN GOMEZ Frente a "La Nación" TELEFONO 1220

Siempre SIEMPRE lo mejor!



Canada Dry ha sido durante los últimos 25 años el producto preferido por los que siempre toman lo mejor.

Tómelo en la calle... en la playa... en el club... y tenga siempre algunas botellas de Canada Dry en su refrigerador.



• Canada Dry-el champagne de los ginger ales-es delicioso y refresca al instante. Ideal para toda la familia... Ideal, también, para hacer un exquisito highball ligándolo con su bebida favorita.

• Agua mineral Canada Dry. El agua mineral de la efervescencia que perdura. Pura y agradable. Es la perfecta agua de mesa... y también la preferida por los que gustan de un highball más seco.

CANADA DRY

CALIDAD DE FAMA MUNDIAL



¿MALESTAR ESTOMACAL?

AGRADABLE ALIVIO con burbujeante ALKA-SELTZER

Cuando ha comido de prisa, o algo que no le ha sentado bien, el exceso de acidez estomacal puede producirle indigestión ácida, malestar en el estómago. Necesita usted un neutralizante y un analgésico. Ambas propiedades tiene Alka-Seltzer. Tome una o dos tabletas en un vaso de agua. ¡Qué refrescante! ¡Qué alivio en pocos minutos! Nunca esté sin Alka-Seltzer.



"BUENOS AIRES"

DEPOSITO DE VIVERES y LICORES NACIONALES Y EXTRANJEROS

ARNOLDO MURILLO M.

Teléfono 2794 SERVICIO A DOMICILIO



Los Desayunos de AVENA QUAKER dan más nutrición para ayudar a crecer a los niños!

NATURALMENTE BUENA... NO HAY NADA AÑADIDO

DESAYUNO RAPIDO PARA LA SALUD! Hierva 2 tazas de agua. Añádale sal. Cuando esté hirviendo agregue 1 taza de Avena Quaker. Cocínela revolviendo, por 2 1/2 minutos. Eso es todo.

- MÁS MINERALES... para huesos fuertes y dientes sanos
- MÁS PROTEINAS... para crecimiento; carnes y músculos sólidos
- MÁS CARBOHIDRATOS... para Energía y Resistencia
- MÁS VITAMINAS (B1 y B2) convierte el alimento en "combustible del cuerpo"

Anuncian menos papeleo para los viajes aéreos, lo que redundará en beneficio a los pasajeros

MONTREAL.—Las horas de espera de los pasajeros en las rutas aéreas internacionales, así como gran parte del papeleo que obliga a las líneas aéreas a mantener mucho personal innecesario, serán pronto eliminados, según ha anunciado la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI). Dicha organización es uno de los más antiguos organismos especializados de las Naciones Unidas.

Informado acerca de los progresos realizados por la OACI en su campaña por reducir las trabas burocráticas de los viajes aéreos, el Dr. Eduardo Warner, Presidente del Consejo de OACI, reveló que unos 40 países ya han adoptado medidas para hacer más rápida la tramitación de los viajes aéreos internacionales y también eliminar el papeleo, de acuerdo con el "programa de facilitación" ideado por la OACI.

Una de las normas recién a-

ceptadas por el Consejo de OACI también se refiere a la simplificación de los procedimientos para el transporte comercial aéreo. Esta nueva norma se anexará a la Convención sobre la Aviación Civil Internacional, y entrará en vigor el 1º de marzo de 1950.

LOS NIÑOS QUE (Viene de la Pág. PRIMERA)— el mantener los pies paralelos y dirigidos hacia adelante contribuyen a equilibrar el peso del cuerpo, pero la función de los pies depende principalmente de la fuerza de ciertos músculos de las piernas que sostienen los pies en la posición debida. Si estos músculos se fortalecen a medida que el niño aprende a pararse y a caminar y a medida que aumenta su actividad, contribuirán a mantener el cuerpo en equilibrio. Si los músculos no son lo bastante fuertes, o si el peso del cuerpo del niño recae sobre los lados interiores de los pies, de modo que los dedos se dirigen hacia afuera, los tobillos son

GRAN MAÑANA DEPORTIVA EN LA ESCUELA REPÚBLICA ARGENTINA

Con gran entusiasmo se está preparando para el domingo 23 de los corrientes a las 8 y 30 a. m.; dos formidables encuentros de Basket Ball; entre los equipos femeninos Girl Scouts vs. Juventud Femenina, dedicado al Consejo Nacional de Boy Scouts y el segundo encuentro entre Casa Nueva York vs. Independiente, también femenino; este será dedicado al gran

deportista Juan Pancho Montealegre quien es el organizador del equipo femenino "Red Socks" que tantos triunfos ha conquistado.

También se efectuarán otros variados juegos por grupos de señoritas.

Esta fiesta deportiva organizada por las girl Scouts es en un homenaje de simpatía para Mrs. Misn y Miss Mory, representantes de la Oficina Central de muchachas Guías o Girl Scouts de Nueva York que permanecen con nosotros por unos días.

Deseamos mucho éxito a esta fiesta deportiva y para las distinguidas huéspedes nuestro saludo.

MELCOCHAS DANZANTES PARA EL SABADO

En la finca de don Carlos Castro C. en Escazú, se efectuarán las elegantes Melcochas Danzantes el sábado 22 de los corrientes, en homenaje a la encantadora señorita Jeannette Ross quien llegó recientemente de los Estados Unidos.

Mucho éxito deseamos para este evento social.



¿HA PROBADO USTED Cocomalt la deliciosa Bebida Alimenticia Malteada?

COMO ALIMENTO . . .
ES EXCELENTE!
 Una onza de Cocomalt bien diluido en un vaso de leche, aumenta 70% las calorías de ésta. Es una bebida rica en HIERRO—FOSFORO—CALCIO—VITAMINAS B, y D—un alimento nutritivo.

¿EN CUANTO A GUSTO . . .
DELICIOSISIMA!
 Especialmente para los niños, a quienes poco gusta el sabor de la leche sola. Una bebida refrescante y restauradora de energías para adultos—a toda hora.

Y EN CUANTO A EFECTO . . .
 Observe usted esa nueva vitalidad y robustez de sus chicuelos . . . esa mayor animación de toda la familia. Compre Cocomalt hoy mismo. No deje de servirlos con todas las comidas y cada vez que sus niños la pidan.

Pida Cocomalt en cualquier almacén de comestibles.

Cocomalt
 LA BEBIDA ALIMENTICIA MALTEADA
 PRODUCTO DE R. B. DAVIS COMPANY

RADIO

(Lista Oficial, Onda Larga, en orden alfabético)

Los números en su radio están en unidades. Por lo tanto para encontrar el 555 ponga la aguja de su radio a la derecha del 55. El número 1275 lo encuentra entre el 120 y 130, etc. Acostúmbrase a buscar las estaciones por los kilociclos.

Alma Tica X	605
Athenea	920
Columbia	1150
Ecos del Pacífico, Puntarenas	900
Ecos del Poás, Alajuela	575
Faro del Caribe	995
La Voz de América	855
La Voz del Comercio	710
La Voz del Continente	1070
La Voz del Hogar	1100
La Voz del Trópico	830
La Voz de la Victoria	625
Nueva Alma Tica	800
Nueva Radio City	750
Para Tí	880
Radio América Latina	735
Radio Casino, Limón	555
Radio City	775
Radio Colón	1210
Radio Cristal	690
Radio El Mundo	970
Radio Emisora Sonora	1040
Radio Hispana, Cartago	855
Radio Liberación	1275
Radio Monumental	650
Radio Oriental	670
Radio Universal	1235
Radio y Deportes	955
Titania	940

Radioemisoras: sirvanse comunicarnos cualquier error u omisión.

SUSCRIBASE

MUJER Y HOGAR

Leer MUJER Y HOGAR todas las semanas es distintivo de exquisita feminidad. Sólo cuesta un colón mensual y se cobra mes vencido. Se envía a domicilio con toda regularidad. Para ello contamos con un personal de quince circuladores y su correspondiente jefe.

* Suscriba a su novia.
 * El más preciado regalo que puede hacerse a la novia o la amiga es una suscripción a

MUJER Y HOGAR

MUJER Y HOGAR

212 varas al Oeste de la Botica Francesa

Teléfono 5827

I REX MORGAN
 AL CONFESARSE RAQUEL AUTORA DEL ATENTADO CONTRA SU ESPOSO EL SR. KEN SAUER, OTTO, EL CHOFER, TAMBIEN RECLARA SER EL AUTOR, CONTRA LOS DESEOS DE KARL, EL MAL YORDOMO, POR LO CUAL ESTE LO ATACA, PERO PREVENIDO POR EL TENIENTE DETECTIVE OTTO SE AGALHA Y KARL SE MATA AL CAER DE LA TERRAZA . . .

¡LLAME AL FORENSE Y HAGA QUE SE LLEVEN EL CADAVER DE KARL!

SI EL GRANDOTE ESTE NO SE HUBIERA AGACHADO CUANDO KARL LO ATACO EL HABRIA RESULTADO EL MUERTO.

EN CAMINO A LA JEFATURA PASAREMOS POR EL HOSPITAL PARA VER QUE QUIERE EL DR. MORGAN.

¡YO IRÉ ATRÁS, CASEY, PARA VIGILAR AL GIGANTE ESTE!

BIEN, SRA. RENSALER, ¿FUE USTED U OTTO QUIEN DIÓ EL GOLPE A SU ESPOSO?

YA LE DIJE MI HISTORIA, TENIENTE.

¡SEGURO... USTED ME DIJO QUE FUE USTED, PERO AHORA OTTO DICE QUE FUE EL!

POR FAVOR, TENIENTE... NO SIGAME DUELE LA CABEZA!

¿NO ESTÁ SATISFECHO, TENIENTE? ¡YA YO CONFESÉ SER LA AUTORA! TAMBIÉN PUDO HABER SIDO KARL; PERO YA EL MURIO

PERO CREO AUN QUE EL DR. MORGAN PARTICIPO EN EL ASUNTO...

¡ABSURDO! ¡EL DR. MORGAN ES UNA EXCELENTE PERSONA...! ¡AYUDA BA A MI ESPOSO...! ¡...Y A MI!

LO SÉ, SRA. RENSALER.

¡PERO UD. LO INTERROGABA COMO SI FUERA UN CRIMINAL!

¡MIRE, MI TRABAJO CONSISTE EN SOSPECHAR DE TODO EL MUNDO AUN QUE NO ME GUSTE!

¡EL HOSPITAL, TENIENTE!

EL DR. MORGAN LOS ESPERA EN LA HABITACION DEL SEÑOR RENSALER.

¡RAQUEL!